



REPUBLIKA E SHQIPËRISË  
AUTORITETI I AVIACIONIT CIVIL  
DREJTORIA E MBIKQYRJES SË SIGURISË NË OPERIM TË OPERATORËVE AJROR

Nr. 475 prot.  
2

Tiranë, më 25.03 2022

Lënda: Pranimi i linjës së organizatës së mirëmbajtjes “Aeropeople” Pjesa 145, UK.

**ORGANIZATËS SË MIRËMBAJTJES “AEROPEOPLE”**

**Angli**

Në vijim të kërkesës tuaj për “Pranim të linjës së organizatës së mirëmbajtjes Aeropeople, UK”, bazuar në Ligjin 96/2020, “Kodi Ajror i Republikës së Shqipërisë”, në VKM Nr. 1095, datë 24.12.2020, “Për miratimin e kërkesave thelbësore në fushën e aviacionit civil”, Urdhërin e Ministrit Nr. 167, datë 04.06.2020, “Për miratimin e rregullores mbi vazhdueshmërinë e vlefshmërisë ajrore të avionit dhe produkteve, pjesëve dhe pajisjeve aeronautike dhe mbi miratimin e organizatave të personelit të përfshirë në këto detyra”, Autoriteti i Aviacionit Civil lëshon Çertifikatën e Pranimit, AL.145.016.

Bashkëlidhur gjeni Çertifikatën e Pranimit.

**DREJTOR EKZEKUTIV**

**Maksim Et'hemaj**

Courtesy translation

Subject: Issue of Certificate of Acceptance AL.145.016 for “Aeropeople” maintenance organisation.

**MAINTENANCE ORGANISATION “AEROPEOPLE” L.T.D**

**England**

Regarding to your request with subject “Acceptance of Part 145 maintenance organization, Aeropeople”, we are writing to confirm that based on Law No. 96/2020,” Albanian Air Code”, on Decision of Council of Ministers No. 1095, date 24.12.2020, “For the Approval of Essential Requirements in the Civil Aviation”, and on Minister Order No. 167, date 04.06.2020, “On the continuing airworthiness of aircraft and aeronautical products, parts and appliances, and on the approval of organizations and personnel involved in these tasks”, Albanian Civil Aviation Authority issues the Certificate of Acceptance AL.145.016, for “Aeropeople” maintenance organisation.

Please find attached the Certificate of Acceptance.

**EXECUTIVE DIRECTOR**

**Maksim Et’hemaj**





REPUBLIKA E SHQIPËRISË  
REPUBLIC OF ALBANIA  
AUTORITETI I AVIACIONIT CIVIL  
CIVIL AVIATION AUTHORITY

Date: 25/03/2022

**Pranimi i Organizatës së Mirëmbajtjes**  
**Maintenance Organization Acceptance**

**ACCEPTANCE AL.145.016**

Bazuar në Ligjin Nr. 96/2020, "Kodi Ajror i Republikës së Shqipërisë", në Ligjin Nr.10233, "Për Autoritetin e Aviacionit Civil", datë 11.02.2010, i ndryshuar, në Vendimin e Këshillit të Ministrave Nr.1095, datë 24.12.2020, "Për Miratimin e Kërkesave Thelbësore në Fushën e Aviacionit Civil", si dhe në Urdhërin e Ministrit Nr. 167, datë 04.06.2020, "Mbi vazhdueshmërinë e vlefshmërisë ajrore të avionit dhe produkteve, pjesëve dhe pajisjeve aeronautike dhe mbi miratimin e organizatave dhe personelit të përfshirë në këto detyra", Pjesa 145; Autoriteti i Aviacionit Civil pranon organizatën:

*Based on Law No. 96/2020, "Albanian Air Code", on Law No: 10233, "On Civil Aviation Authority", date 11.02.2010, on Decision of Council of Ministers No. 1095, date 24.12.2020, "For the Approval of Essential Requirements in the Civil Aviation", transposing Basic Regulation No. 1139/2018, and on Minister Order No. 167, date 04.06.2020, "On the continuing airworthiness of aircraft and aeronautical products, parts and appliances, and on the approval of organizations and personnel involved in these tasks" transposing EU Regulation 1321/2014, as amended, Part 145; the ACAA hereby accepts:*

**Aeropeople l.t.d miratuar nga EASA me Nr. Reference EASA.UK.145.01022,**

***Aeropeople l.t.d approved by EASA with Reference No. EASA.UK.145.01022***

si një organizatë e njohur e mirëmbajtjes për avionët/komponentët e avionëve të mbikqyrur nga Shqipëria, sipas fushës së aktivitetit të specifikuar në miratimet e përmendura më sipër ose sipas autorizimit nga Autoriteti i Aviacionit Civil Shqiptar.  
*as an approved source of Maintenance for Albanian Oversighted aircraft/ aircraft components, subject to the approved scope of work specified on the above mentioned approvals or as authorized by the Albanian Civil Aviation Authority.*

Ky pranim do te mbetet i vlefshëm përveç se kur miratimi i certifikatës dorëzohet, pezullohet ose revokohet.

*This acceptance shall remain valid unless the approval is surrendered, suspended or revoked.*

  
Maksim Et'hemaj  
Drejtor Ekzekutiv  
Executive Director



## TERMAT E PRANIMIT TË ORGANIZATËS SË MIRËMBAJTJES MAINTENANCE ORGANISATION TERMS OF ACCEPTANCE

Referenca/Reference: AL.145.016

Organizita/ Organization: Aeropeople

- 1- Ky autorizim nuk përbën një vlerësim të veçantë. Mbajtësi i kësaj certifikate duhet të vlerësohet për tipin e punëve që kryen bazuar në aprovimin e Autoritetit Kompetent.  
This Base / Line Maintenance Authorization does not constitute a rating. The certificate holder must be appropriately rated for the type of work performed under the Competent Authority approval.
- 2- Të gjitha autorizimet dhe përjashtimet e zbatueshme të autorizuara për mbajtësin e certifikatës zbatohen në vendet e renditura në Tabelën A më poshtë.  
All the applicable authorizations and exemptions authorized for the certificate holder apply at the locations listed in Table A below.
- 3- Mbajtësi i certifikatës mund të kryejë operacione të mirëmbajtjes së vazhdueshme të bazës / linjës në objektet e renditura në Tabelën A më poshtë. Puna larg nga çdo faciliteti mirëmbajtje bazë / linje i renditur në Tabelën A më poshtë nuk është i autorizuar.  
The certificate holder may perform continuous base/line maintenance operations at the facilities listed in Table A below. Work away from any base/line maintenance facility listed in Table A below is not authorized.
- 4- Mbajtësi i certifikatës duhet të kryejë mirëmbajtjen në bazë / linjë të autorizuar nga termat e kushteve të pranimit në përputhje me seksionet e zbatueshme të programit të mirëmbajtjes dhe manualet e mbajtësve të certifikatës së avionë të regjistruar në Republikën e Shqipërisë.  
The certificate holder must perform the base/line maintenance authorized by this terms of acceptance specification in accordance with the applicable sections of the maintenance program and manuals of the certificate holders Albanian registered aircraft.
- 5- Mirëmbajtja e bazës / linjës mund të kryhet për operatorë ajrorë ose persona që operojnë një avion të regjistruar në Republikën e Shqiptar në vendin (et) vijues të renditura në Tabelën A më poshtë, me kusht që mbajtësi i certifikatës të ketë facilitetet, pajisje, personel të trajnuar dhe të dhëna teknike për të kryer mirëmbajtje të tillë në bazë / linjë.  
Base/Line maintenance may be performed for the air carriers or persons operating an Albanian registered aircraft at the following location(s) listed in Table A below, provided the certificate holder has facilities, equipment, trained personnel, and technical data to perform such base/line maintenance.

Maintenance Organisation Exposition reference: Issue 1, 21.05.2021

Date of original issue: 25.03.2022

Date of last revision approved: Issue number: 01 Revision number: 00

**Approved Locations**

LOCATION	NAME	ADDRESS	COUNTRY
145 – Line /Base			
EGSS	Aeropeople	London Stansted Airport	UK

*Table A*

Signed:

  
Maksim Et'hemaj

  
DREJTOR EKZEKUTIV  
EXECUTIVE DIRECTOR



REPUBLIKA E SHQIPËRISË  
AUTORITETI I AVIACIONIT CIVIL

DREJTORIA E MBIQYRJES SË SIGURISË NË OPERIM TË OPERATORËVE AJROR

Nr. \_\_\_ prot. 475/1

Tiranë, më 25.03.2022

Lënda: Memo e Vendimit të Drejtorit Ekzekutiv për pranimin e organizatës së mirëmbajtjes “Aeropeople” UK.

Drejtuar: MAKSIM ET’HEMAJ, DREJTOR EKZEKUTIV

Nëpërmjet: FELIKS BACI, DREJTOR I DMSOOA

PARASHTRIMI I PROBLEMIT:

Në vijim të kërkesës së operatorit ajror “Air Albania” sh.p.k mbi pranimin e linjës së organizatës së mirëmbajtjes Aeropeople” me praktikë Nr. 02-03 Prot., datë 09.03.2022 dhe praktikë Nr. 475 Prot., AAC datë 10.03.2022 në vijim të ndjekjes së procesit ju bëjmë me dije si më poshtë :

Operatori ajror “Air Albania” sh.p.k. do të lidhë kontratë për kryerjen e shërbimeve të mirëmbajtjes me organizatën e mirëmbajtjes Part 145, Aeropeople, UK dhe për këtë kërkon njohjen e organizatës nga Autoriteti i Aviacionit Civil Shqiptarë.

Spektori i vlefshmërisë ajrore ka vlerësuar të gjithë dokumentacionin e ardhur.

Bazuar në procedurën e sektorit O3.-1.PRC.03 kërkesat janë si më poshtë:

- Forma e Aplikimit O3-1.PRC.03.FRM.01
- Kopje e certifikatës së aprovimit nga Autoriteti Kompetent
- Kopje e Manualit të Organizatës së Mirëmbajtjes
- Një raport të përputhshmërisë me kërkesat e përshkruara në Pjesën 145, në të cilën përmbahen rezultatet e inspektimeve të brendshme të kryera nga sistemi i cilësisë së organizatës dhe ato të kryera nga Autoriteti Kompetent i cili e ka aprovuar.
- Kontratën me operatorë të regjistruar në Republikën e Shqipërisë ( nëse kanë një të tillë)

Të gjitha dokumentat e mësipërme janë dorëzuar në Autoritetin e Aviacionit Civil. Pas vlerësimit të dokumentacionit rezulton se:

MOE, si dokument i cili përfshin të gjitha procedurat për të siguruar pajtueshmëri me Aneksin II, Part 145 është në përputhje me Pikën 145.A.70 të Urdhërit të Ministrit Nr.

167. MOE është revizionuar në datën 21.05.2021 dhe është aprovuar nga EASA si Autoriteti Kompetent, në përputhje me rregulloren europiane 1321/2014.

Çertifikata e Aprovimit me Nr. Ref. EASA.UK.145.01022, është lëshuar datë 01.01.2021 në përputhje me rregulloren europiane 1321/2014.

Organizata ka dërguar të gjitha auditet e kryera nga Autoriteti Kompetent UK dhe rezulton pa gjetje të hapura.

Organizata ka në fushëveprimin/scopin e saj familjen e avionëve Airbus A318/319/320/321 për stacionet e linjave.

Mbështetur në dokumentacionin e sipërcituar sektori i vlefshmërisë ajrore vlerëson përpuethshmërinë e organizatës “Aeropeople” me Pjesën 145 të Urdhrit të Ministrit Nr. 167, datë 04.06.2020, “Për miratimin e rregullores mbi vazhdueshmërinë e vlefshmërisë ajrore të avionit dhe produkteve, pjesëve dhe pajisjeve aeronautike dhe mbi miratimin e organizatave të personelit të përfshirë në këto detyra”.

Për sa më sipër rekomandojmë lëshimin e çertifikatës së pranimit.

Bashkëlidhur kësaj memo Çertifikata e Pranimit AL.145.016

## **PËRGJEGJËS I SEKTORIT TË MBIKQYRJES SË VLEFSHMËRISË AJRORE**

**Remir Gjolligaj**

**INSPEKTORE E SEKTORIT TË MBIKQYRJES SË VLEFSHMËRISË  
AJRORE**

**Donatela Osmënaj**

Shënim: .....

*Jau delor*

*Osmënaj 22*



REPUBLIKA E SHQIPËRISE  
AUTORITETI I AVIACIONIT CIVIL

KARTELË SHOQËRUESE E PRAKTIKËS

Dërgues: Air Albania Prot. 02-03 Date 09.03. 2022

Shkurtimi i Lëndës Part 145 application of Aeropeople for STN base

Për trajtim nga:	<u>2 Baci</u>
(Struktura të tjera të ngarkuara)	
Me porosi:	<u>E. Rama</u> <u>09.03.2022</u> <u>F. Baci</u>

Afati: ( ) Normal (7 ditë) / ( ) Prioritet (3 ditë) / ( ) Urgjent (brenda ditës) / ( ) Pa afat / për  
dijeni, Tjetër \_\_\_ Ditë

Data 10.03. 2022, Nr. Prot. 475

Nënshkrimi (DREJTOR EKZEKUTIV)

[Signature]  
Nënshkrimi

Marrë në dorëzim: \_\_\_ . \_\_\_ . 2022

Kalon për trajtim (struktura): \_\_\_ . \_\_\_ . 2022  
Me porosi: \_\_\_\_\_

Marrë në dorëzim: \_\_\_ . \_\_\_ . 2022

Nënshkrimi \_\_\_\_\_

Kalon për trajtim (struktura): \_\_\_ . \_\_\_ . 2022

Me porosi: \_\_\_\_\_

Marrë në dorëzim: \_\_\_ . \_\_\_ . 2022

Nënshkrimi \_\_\_\_\_

Kalon për trajtim (struktura): \_\_\_ . \_\_\_ . 2022

Me porosi: \_\_\_\_\_

Trajtimi i materialit të përfunduar më: 24.03. 2022

Trajtimi i materialit pranuar më: \_\_\_ . \_\_\_ . 2022

Trajtimi i materialit miratuar më: \_\_\_ . \_\_\_ . 2022

Trajtimi i materialit miratuar më: \_\_\_ . \_\_\_ . 2022

Specialisti [Signature] 22.1

Eprori në shkallë hierarkike

Eprori në shkallë hierarkike

Eprori në shkallë hierarkike



**Prot. No** : 02\_03

March 9<sup>th</sup>, 2022

**To** : Mr. Maksim Et'hemaj  
Executive Director  
Albanian Civil Aviation Authority

**Address** : "Sulejman Delvina" Str. No.1, P.O Box 205, Tirana  
**Subject** : Part 145 application of Aeropeople for STN base

Dear Mr. Et'hemaj,

We would like to inform you that Air Albania is on the verge of expanding its destinations with London (STN Airport). As per our agreement with Aeropeople, they are going to provide us support with line maintenance services at STN airport.

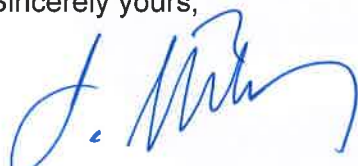
**Attachments:**

- Application form for foreign maintenance organisation in accordance with Part 145. (Hard Copy/Soft Copy)
- EASA MOE (Soft Copy)
- MOE Acceptance (email conversations) (Soft Copy)
- CAA Audit Closure (email conversations) (Soft Copy)
- CAA Audit Reply (email conversations) (Soft Copy)

Kindly requesting to proceed with the approval of line maintenance support base (Aeropeople) on STN airport.

We remain at your disposal for further requests.

Sincerely yours,




Fatih Unalan  
Safety, Compliance Monitoring & Security Director



Mustafa Akturk  
Technical Director



REPUBLIKA E SHQIPËRISË  
AUTORITETI I AVIACIONIT CIVIL

1. Emri i organizatës së mirëmbajtjes: 1. Name of Maintenance Organisation: <b>Aeropeople Limited</b>		Nr. i certifikatës së aprovimit: Approval Certificate No.: <b>EASA.UK.145.01022</b>
		Autoriteti Kompetent i aprovimit: Issuing Competent Authority: <b>EASA</b>
2. Vendodhja: 2. Address of facility: <b>Ramp Accommodation Unit 5, London Stansted Airport. Essex. CM24 1PS U.K.</b>		
3. Adresa e Postës (nëse ndryshon nga ajo më lart): 3. Mailing Address (if different from above): <b>Unit 6023, Taylors end road. Stansted Airport. Essex CM24 1RL U.K.</b>		
4.Nr. Tel 4.Tel. No. <b>+44(0)1279680680</b>	Nr. Fax Fax No.	E-mail: E-mail: <a href="mailto:colin.ellam@aeropeople.com">colin.ellam@aeropeople.com</a>
5. Detyra dhe emri i Menaxherit të Përgjithshëm: 5. Position and name of the Accountable Manager: <b>Colin Ellam – Technical Director</b>		
6. Dëshiroj të aplikoj në emër të organizatës për pranimin nga Autoriteti i Aviacionit Civil Shqiptarë të Organizatës tonë të Mirëmbajtjes të aprovuar nga _____ (Autoriteti Kompetent). I wish to apply on behalf of this organisation for the Albanian Civil Aviation Authority's acceptance of our Maintenance Organisation Acceptance issued by <u>EASA</u> (Competent Authority).  Unë deklaroj që kur punojmë për një klient shqiptar, nga Organizata jonë e Mirëmbajtjes kërkohet të punojë në përputhje me kushtet dhe kërkesat e Manualit të Procedurës ose dokumentit ekuivalente të Organizatës së Mirëmbajtjes dhe procedurat e vendosura në programin e mirëmbajtjes së klientëve shqiptarë të miratuar nga AAC, dhe pranon që mosrespektimi mund të rezultojë në veprime të ndërmarra nga AAC kundër organizatës sonë.  I understand that when certifying work for an Albanian customer, our Maintenance Organisation is required to work in accordance with the conditions and requirements of our Maintenance Organisation Procedure Manual or equivalent document and the procedures established in the Albanian customers maintenance program as approved by the ACAA, and accepts that failure to comply could result in ACAA enforcement actions against our organisation.  Signature of the Accountable Manager:  Place: London Stansted Airport Date: 04 March 2022		